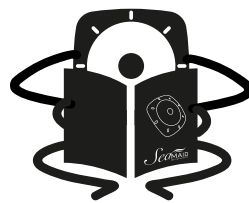


Fabriqué en Chine et importé par / Made in China and imported by / Fabricado en China e importado por / Fabbriato in Cina e importato da / Hergestellt in China und importiert durch / Fabricado na China e importado por / Gefabriceerd in China en ingevoerd door / Произведено в Китае. Импортёр / Vyrobeno v Číně a dovezeno / Vyrobené v Číně a dovezené:

ALPHADIF Sarl, BP355, 83077 Toulon Cedex 9, France  
contact@seamaid-lighting.com

www.seamaid-lighting.com



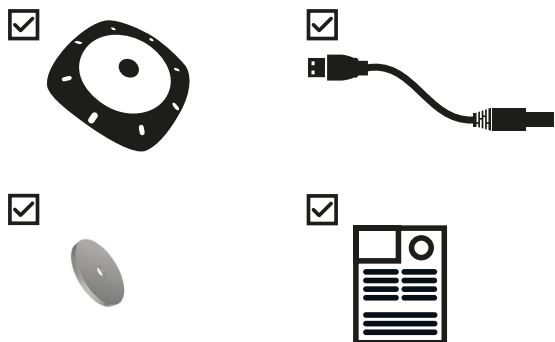
## MANUEL D'UTILISATION & D'ENTRETIEN

USE & MAINTENANCE INSTRUCTION  
MANUAL DE USO Y MANTENIMIENTO  
MANUALE DI UTILIZZAZIONE E MANUTENZIONE  
BEDIENUNGSANLEITUNG UND WARTUNG  
MANUAL DO USUÁRIO E MANUTENÇÃO  
GEBRUIKS- EN ONDERHOUDSHANDLEIDING  
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ  
И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ  
NÁVOD NA POUŽITÍ A ÚDRŽBU  
NÁVOD NA POUŽITIE A ÚDRŽBU



## VERIFIEZ LE CONTENU DE L'EMBALLAGE

PLEASE CHECK PACKAGING CONTENTS / COMPRUEBE EL CONTENIDO DEL EMBALAJE / VERIFICATE IL CONTENUTO DELL'IMBALLAGGIO / ÜBERPRÜFEN SIE DEN VERPACKUNGSINHALT / VERIFIQUE O CONTEÚDO DA EMBALAGEM / CONTROLLEER DE INHOUD VAN DE VERPAKKING / ПРОВЕРЬТЕ СОДЕРЖИМОЕ УПАКОВКИ / PROSÍME ZKONTROLUJTE OBSAH BALENÍ / PROSÍME, SKONTROLUJTE OBSAH BALENIA



|     | 1                  | 2  | 3        | 4                      | 5                      | 6  |
|-----|--------------------|--|----------|------------------------|------------------------|--|
| FR  | Bouton de commande | Prise de charge DC3.5 femelle                | Bouchon  | Platine métal          | Prise USB male         | Prise DC3.5 male                             |
| UK  | Control button     | DC3.5 female charging port                   | Cap      | Metal connector board  | USB male port          | DC3.5 male port                              |
| ES  | Pulsador           | Toma de carga DC 3.5 hembra                  | Tapón    | Placa de metal         | Toma USB macho         | Toma DC 3.5 macho                            |
| IT  | Tasto di comando   | Presca di carica DC3.5 femmina               | Tapppo   | Disco di metallo       | Presca USB maschio     | Presca DC3.5 maschio                         |
| DE  | Steuerung          | Ladestecker DC 3.5                           | Stöpsel  | Metallscheibe          | USB-Anschluss          | DC-3.5 Anschluss                             |
| POR | Botão de comando   | Tomada de corrente DC3.5 fêmea               | Tampa    | Platina metal          | Ficha USB macho        | Ficha DC3.5 macho                            |
| NED | Aan/uit-schakelaar | Gelijstroomaansluiting 3.5mm, vrouwelijk     | Dop      | Metalen ring           | Mannelijke USB-stekker | Mannelijke gelijkstroomstekker 3.5mm         |
| RUS | Кнопка управления  | Гнездо зарядки постоянным током диам. 3,5 мм | Заглушка | Металлическая пластина | Штекер USB             | Штекер питания постоянного тока диам. 3,5 мм |
| CZ  | Ovládací tlačítko  | Nabíjecí vstup pro 3,5mm DC konektor         | Vičko    | Montážní podložka      | USB konektor           | 3.5 konektor                                 |
| SK  | Ovládacie tlačidlo | Nabíjací vstup pre 3,5mm konektor DC         | Viečko   | Montážna podložka      | USB konektor           | 3.5 konektor                                 |

### 1

0,65A / 1,5A

### 2

Wall

### 3

| FRANÇAIS, ENGLISH, ESPAÑOL, ITALIANO, DEUTSCH, PORTUGUÊS, NEDERLANDS, РУССКИЙ, ČESKY, SLOVENSKY  |                       |
|--|-----------------------|
| LED  | 18                    |
| Tension alimentation, Power voltage, tensión de alimentación, tensione di alimentazione, Betriebsspannung, tensão de alimentação, voedingspanning, напряжение питания, Napájacie napätie                         | 4,2V DC               |
| Charge de la batterie, battery charge, carga de Bateria, carica della batteria, Akkuladestands, carga da bateria, batterijlading, заряд батареи, Nabijeni baterie, Nabijanie batérie                             | 4/5V DC<br>0,65A/1,5A |
| Cycles de charge, charging cycles, ciclos de carga, cicli di carica, Ladezyklen, ciclos de carga, laadcykli, циклов заряда, Nabijeci cykly, Nabijacie cykly  | 300/400               |
| Autonomie, Autonomy, autonomia, autonomia, Eigenständigkeit, da autonomia, autonomie, автономия, Výdrž, Vydřž  | 4/5h                  |
| Utilisation-stockage, storage & use, uso y almacenaje, impiego e stoccaggio, Verwendung und Lagerung, uso e estocagem, gebruik en opslag, использование и хранение, Skladování a použití, Skladovanie a použitie | -10°C/+45°C           |

IP68 1,0m

CLASS III



Lithium - ion 3200 mA - 5V



